

|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Zeitschrift:</b> | Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses |
| <b>Herausgeber:</b> | Alliance nationale de sociétés féminines suisses   |
| <b>Band:</b>        | 32 (1944)  |
| <b>Heft:</b>        | 674  |
| <br><b>Artikel:</b> | A travers les sociétés   |
| <b>Autor:</b>       | [s.n.]   |
| <b>DOI:</b>         | <a href="https://doi.org/10.5169/seals-265327">https://doi.org/10.5169/seals-265327</a>                          |

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Soutenez votre „Mouvement“ en réservant votre clientèle aux maisons et institutions qui l'utilisent pour leur publicité

### ...A GENÈVE

Tous les combustibles  
Tourbe, Lignite balkanique,  
hors contingent  
Bois 1<sup>er</sup> choix,  
s'achètent chez  
**MAROLF & Cie**  
Gare des Eaux-Vives  
Tél. 4.32.50

Gabrielle

Bébés - Objets d'art - Bijoux de fantaisie  
POUR VOS CADEAUX

11, Quai des Bergues - GENÈVE  
TÉLÉPHONE 2.36.34

LAINES ET BAS  
**DURUZ**  
CROIX - D'OR, 3  
Articles de bébés

La Pharmacie MARKIEWICZ  
24, Corraterie (Vis-à-vis du Cinéma) est la  
doyenne des pharmacies genevoises.

Se recommande pour l'exécution consciente  
de toutes ordonnances médicales privées aussi  
bien que pour les caisses malades.

Produits de première qualité aux prix les plus  
modérés. Pas de personnel non qualifié.

Hôtel des Familles  
GENÈVE  
en face de la gare

TOUT CONFORT

La seconde partie de la Conférence fut consacrée au problème du SCF, dont Mme le Dr. Muller-Turke (Lucerne) parla avec modération et mesure, se basant sur ses expériences de médecin, membre de la Commission Centrale de cet organisme et répondant avec patience et compréhension aux nombreuses questions qui lui furent posées. Mme Widmer fut confirmée comme présidente pour le prochain exercice, Mme Bellet (Neuchâtel) acceptant aimablement de la seconder, pour que soit représenté l'élément romand, un peu trop tenu à l'écart dans l'organisation de cette Conférence-là, sauf ceci réussie en tous points.

#### Séance du Comité Central.

Profitant de la présence à Berne de plusieurs de ses membres convoqués à cette Conférence de Présidente, le Comité Central de l'Association a tenu, le 11 novembre, une séance de 6 heures d'horloge: quand verra-ton des parlementaires travailer autant que nos suffragistes? Le postulat Oprecht, et les démarches diverses faites à son sujet tintrent naturellement une large place dans ces débats: lettres aux présidents des groupes politiques du Conseil National, lettre du Comité Central aux députés dans les cantons sans Sections, lettres et directives aux présidences de Sections locales et cantonales pour les inviter à se mettre en rapport avec leurs conseillers nationaux et préparer auprès d'eux une ambiance favorable, lorsque, vraisemblablement dans la session de décembre du National, sera abordé ce postulat, lettres aux autres grandes Associations féminines suisses pour leur demander de faire de leur côté des démarches — et il a été dit que le télégramme envoyé par l'Alliance de Société féminines après son Assemblée générale de Zurich en septembre avait produit une certaine impression au Palais fédéral: on voit que le Comité n'a pas chômé.

Il s'est lui aussi occupé du problème du SCF qui est actuellement à l'ordre du jour dans tous les milieux féminins, puis, au cours de cette séance, a entendu encore des rapports sur diverses activités: Secrétaire féminin, programme de «Femme et Démocratie», cours de week-end de Vaumarcus et cours de présidence et de discussion de Brunnen, nouvelles des Sections, etc. La présidente a annoncé son projet de faire avant Noël une visite aux Sections de Suisse romande, visite dont Genève sera la première étape, suivie par Lausanne, Colombier, Neuchâtel, et probablement Biel. Si «l'Idée» ne reste plus immuablement immobile chez nous, c'est bien grâce à la persévérance jamais découragée de nos suffragistes!

E. Gd.

**FINIDOL**

POURQUOI SOUFFRIR ENCORE DE RHUMATISMES?

de sciatique, arthrite, lumbago, névralgies? La cure rationnelle de FINIDOL, supprimera très vite vos douleurs, empêchera vos crises, apportera une tranquille, calmera vos nerfs et réassouplira vos muscles et vos articulations.

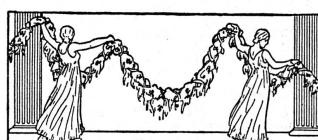
FINIDOL arrache la douleur! Ttes pharm. 30 comprimés 3 fr. 50

Comestibles - Volailles - Conserves  
Poulets rôtis - Vins et Liqueurs  
R. CRISTIN ... Genève  
2, ROUTE DE CHENE TÉLÉPHONE 4.26.79

Tout pour toutes les Ecoles  
LIVRES NEUFS  
LIVRES D'OCCASION  
ACHAT ET ÉCHANGE  
PAPETERIE des livres usagés  
**PRIOR**  
CORRATERIE, 9, sur la terrasse Tél. 5.63.70



La Bonne Montre  
chez  
**ZBINDEN**  
Coutance, 3  
R. Mt-Blanc, 17



### A travers les Sociétés

Société suisse des femmes peintres, sculpteurs et décorateurs.

La Société suisse des Femmes peintres, sculpteurs et décorateurs a tenu, à Lausanne, les 28 et 29 octobre, sous la présidence de Mme Violette Diserens (Lausanne), son assemblée de délégués et son assemblée générale annuelle. Mme V. Diserens a déclaré qu'elle avait accepté, en 1942, la présidence centrale dans le désir d'amener à Lausanne, en dépit de son manque de salles d'exposition, la XVII<sup>e</sup> exposition suisse des femmes peintres, sculpteurs et décorateurs; c'est la deuxième fois seulement que le chef-lieu vaudois réussit en tous points.

Profitant de la présence à Berne de plusieurs de ses membres convoqués à cette Conférence de Présidente, le Comité Central de l'Association a tenu, le 11 novembre, une séance de 6 heures d'horloge: quand verra-ton des parlementaires travailer autant que nos suffragistes? Le postulat Oprecht, et les démarches diverses faites à son sujet tintrent naturellement une large place dans ces débats: lettres aux présidents des groupes politiques du Conseil National, lettre du Comité Central aux députés dans les cantons sans Sections, lettres et directives aux présidences de Sections locales et cantonales pour les inviter à se mettre en rapport avec leurs conseillers nationaux et préparer auprès d'eux une ambiance favorable, lorsque, vraisemblablement dans la session de décembre du National, sera abordé ce postulat, lettres aux autres grandes Associations féminines suisses pour leur demander de faire de leur côté des démarches — et il a été dit que le télégramme envoyé par l'Alliance de Société féminines après son Assemblée générale de Zurich en septembre avait produit une certaine impression au Palais fédéral: on voit que le Comité n'a pas chômé.

Il s'est lui aussi occupé du problème du SCF qui est actuellement à l'ordre du jour dans tous les milieux féminins, puis, au cours de cette séance, a entendu encore des rapports sur diverses activités: Secrétaire féminin, programme de «Femme et Démocratie», cours de week-end de Vaumarcus et cours de présidence et de discussion de Brunnen, nouvelles des Sections, etc. La présidente a annoncé son projet de faire avant Noël une visite aux Sections de Suisse romande, visite dont Genève sera la première étape, suivie par Lausanne, Colombier, Neuchâtel, et probablement Biel. Si «l'Idée» ne reste plus immuablement immobile chez nous, c'est bien grâce à la persévérance jamais découragée de nos suffragistes!

Le rapport annuel a été présenté par Mme G. Ernst. L'année 1943 a été remplie par l'organisation du travail et de la besogne administrative, par une enquête sur les artistes et leur activité. Un arrangement a été conclu avec le *Journal des Arts*, à Zurich, qui réserve dans chaque numéro un quart de page aux femmes artistes. Une protestation a été adressée à la Société d'art suisse, organisatrice de l'Exposition d'art suisse de Hodler à nos jours, où ne trouvèrent place que cinq femmes sur 80 exposants.

L'assemblée a approuvé ensuite diverses modifications aux statuts, puis entendu les rapports des sections présentés par Mme Mettein-Gilliard (Genève), Marguerite Stainlen (Lausanne), Elisabeth Stamm (Berne), Sarah Jeannot (Neuchâtel), Schaefer-Kraus (Zurich), Hedwige Frei (Bâle).

La prochaine assemblée se réunira en 1940 à Berne et le Comité central passera vraisemblablement à Bâle. La XVIII<sup>e</sup> exposition nationale sera organisée à Glaris ou à Schaffhouse, en 1947. De vifs remerciements ont été adressés à Mme Diserens, G. Ernst et H. Rossel, du Comité central, pour leur excellente organisation de la XVII<sup>e</sup> exposition des femmes peintres, sculpteurs et décorateurs, qui se terminera le 12 novembre. Si ce n'est malheureusement par un succès financier, le succès artistique est incontestable. La Confédération a fait acheter dix œuvres, sans parler des objets de la section arts décoratifs. S. B.

### CANTON DE VAUD

MESDAMES, pour vos vacances  
choisissez l'hôtel

**Helvétie & des Familles**  
MONTREUX

CONFORTABLE PRIX MODÉRÉS

**HOTEL DE LA PAIX**  
LAUSANNE

La plus belle situation

Son cabaret en vogue

AU COUP DE SOLEIL" avec Edith et Gilles

**Le Portail Blanc**  
WHITE GATES

English Tea-Room and Library  
LA TOUR DE PEILZ  
Tél. 5.30.27 (23 rue de St-Maurice) Arrêt du tram: "White Gates"

Beau choix de Corsets, Ceintures, Gaines,  
Soutiens-gorge.  
Mesures - Réparations - Transformations  
Corsets Gaby 6, Place de l'Ancien-Port  
A. BASSIN VEVEY

Soins de la chevelure  
Esthétique du visage  
Le traitement et les produits de  
**L'INSTITUT DE BEAUTÉ PASCHE**, à Vevey  
sont toujours les plus recommandés.  
EXPÉRIENCE DE PLUS DE 60 ANS

**LA CLÉ ET FOYER**  
RESTAURANTS SANS ALCOOL  
Rue de Bourg 26 - Tél. 2.46.11 - Lausanne  
Menus soignés à prix modérés  
Chambres à louer au jour, et au mois

Le rapport annuel a été présenté par Mme G. Ernst. L'année 1943 a été remplie par l'organisation du travail et de la besogne administrative, par une enquête sur les artistes et leur activité. Un arrangement a été conclu avec le *Journal des Arts*, à Zurich, qui réserve dans chaque numéro un quart de page aux femmes artistes. Une protestation a été adressée à la Société d'art suisse, organisatrice de l'Exposition d'art suisse de Hodler à nos jours, où ne trouvèrent place que cinq femmes sur 80 exposants.

L'assemblée a approuvé ensuite diverses modifications aux statuts, puis entendu les rapports des sections présentés par Mme Mettein-Gilliard (Genève), Marguerite Stainlen (Lausanne), Elisabeth Stamm (Berne), Sarah Jeannot (Neuchâtel), Schaefer-Kraus (Zurich), Hedwige Frei (Bâle).

La prochaine assemblée se réunira en 1940 à Berne et le Comité central passera vraisemblablement à Bâle. La XVIII<sup>e</sup> exposition nationale sera organisée à Glaris ou à Schaffhouse, en 1947. De vifs remerciements ont été adressés à Mme Diserens, G. Ernst et H. Rossel, du Comité central, pour leur excellente organisation de la XVII<sup>e</sup> exposition des femmes peintres, sculpteurs et décorateurs, qui se terminera le 12 novembre. Si ce n'est malheureusement par un succès financier, le succès artistique est incontestable. La Confédération a fait acheter dix œuvres, sans parler des objets de la section arts décoratifs. S. B.

(Retardé, faute de place).

Pour soigner  
**TOUX et MAUX DE GORGE**

prenez la  
**POTION FINCK**  
(formulaire du Dr. Bischoff)  
En vente à la PHARMACIE FINCK & Cie  
26, rue du Mont-Blanc, Genève  
au prix de Fr. 1.80.

**HORTICULTEUR-FLEURISTE**  
**ALBERT PITTEL S. A.**  
Martrey 40-46 - LAUSANNE - Téleph. 2.85.11

### POMPES FUNÈBRES OFFICIELLES

de la Ville de Genève, Carouge et Lancy  
5, rue de l'Hôtel-de-Ville, 5, au 1<sup>er</sup>

Téléphone : 4.32.85 (permanent)  
s'adresser ou téléphoner de suite à l'adresse ci-dessus  
FORMALITÉS GRATUITES



EN CAS DE DÉCÈS

BAS - LINGERIE - TRICOT -  
ROBES ET BLOUSES  
COSTUMES ET MANTEAUX

Spécialités

Nouveautés

Exclusivités

RUE DE BOURG, 8  
LAUSANNE  
Tél. 2.42.24  
**Failettaz**  
IL FAUT ALLER VOIR NOS VITRINES

**Floriana** Institut pédagogique privé Pontaise 15 — LAUSANNE  
Nouvelle Direction : E. PIOTEL Tél. 2.92.27  
Formation de gouvernantes-institutrices pour familles suisses et étrangères  
Préparation d'assistantes pour Homes d'enfants, Colonies de vacances, Maisons de refuge, etc.  
Professeurs diplômés, Diplômes, Placement des élèves assuré.

**Pharmacie Morel**  
2, rue d'Italie - VEVEY

L'atelier du tricot  
9, rue de la Confédération  
GENÈVE  
26, rue de Bourg  
LAUSANNE

### Carnet de la Quinzaine

Samedi 2 décembre:

GENÈVE : Lycée de Suisse, Assemblée générale annuelle, Lycée Club, 12, rue de Hollande, 14 h. 15 précises: Procès-verbal et rapports administratifs; rapports des présidents des dix Clubs suisses; rapport de la Commission musicale; élections de la présidente et des déléguées; communications diverses. — Avant l'Assemblée, déjeuner en commun au Café Lyrique, 12, bd du Théâtre. Id.: LAUSANNE : Commission d'éducation de l'Alliance nationale de Sociétés féminines suisses, causerie par Radio, 10 h. 40: *Aux femmes de mon pays et aux réfugiées civiles en Suisse*, par Mme Marg. Evard, présidente de la Commission.

Lundi 4 décembre:

GENÈVE : Centre de Liaison des Sociétés féminines de Genève et Association pour le Suffrage féminin, 22, rue Et-Dumont, 20 h 30: *Femmes suisses, pour nos enfants...* causerie publique et gratuite en français par Mme Vischer-Alioth (Bâle) présidente de l'Association suisse pour le Suffrage féminin. — Discussion.

Mardi 5 décembre:

LAUSANNE : Hôtel de la Paix, 15 heures. Réception en l'honneur de Mme Vischer-Alioth, présidente centrale de l'Association suisse pour le Suffrage féminin, par les Sociétés féminines lausannoises, Thé. Id.: Id.: Association des Femmes universitaires, Lycée-Club, 20 h. 30: Séance mensuelle. *A propos de centenaire de Nietzsche*, par D. Simond.

Vendredi 8 décembre:

GENÈVE : Union des Femmes, 22, rue Et-Dumont, 19 h. 15: Simple soirée d'Escalade. Souper avec soupe Mère Royaume et pique-nique individuel, puis soirée musicale et récréative. Prix: 1 fr. 50. (Retenir sa place à l'avance).

Id.: LAUSANNE : Groupe du Suffrage féminin, Lycée-Club, 10 h. 30: Séance mensuelle. *La femme yougoslave aujourd'hui et demain*. Causerie.

Dimanche 10 décembre:

LAUSANNE : *Les cinq minutes de la solidarité*, causerie par Radio, 11 h. 40: *Les petites familles*.

**L'arme secrète de la cuisine ?**  
c'est d'ajouter un peu de  
**Cénovis** (sans coupons)  
dans les potages, saucisses, légumes, viandes

Imp. H.-P. RICHTER, rue Alfred-Vincent, 10, GENEVE